

## EF-MONATSTREFFEN

am Donnerstag, 27. Oktober 2011,  
18.00 Uhr, im Hotel Sofitel Wrocław

### Ein interdisziplinärer Abend

zum Thema

### Integrierte Stadtanierungsmaßnahmen in Breslau am Beispiel des Bezirks Nadodrze

mit anschließender Vernissage

#### Programm:

- 18.00 Uhr: Begrüßung und Einleitung  
MICHAEL KORFF, Präsident Europa Forum  
ALEKSANDRA CIECIERZYŃSKA, Büroleiterin Europa Forum
- 18:10 Uhr: Filmvorführung zum Auftakt:  
„Wędrowki po Nadodrze“/ „Wanderungen durch Nadodrze“  
(Reportage v. Marcin Bradke, TVP1, 2009, poln. Sprachfassung)
- 18:30 Uhr: Fachvortrag:  
SPEZIFIK DER BRESLAUER INNENSTADT – REFLEXIONEN ZUR GESCHICHTE UND URBANISTIK  
Dr. hab. RAFAŁ EYSYMONTT  
Kunsthistorisches Institut der Universität Wrocław
- 19.00 Uhr: Erfahrungsbericht:  
20 JAHRE IM QUARTIERSMANAGEMENT - NADODRZE AUS MEINER PERSPEKTIVE.  
EIN KIEZ MIT VIELEN FACETTEN.  
JERZY SZNERCH  
Vorsitzender des Bezirksrates Wrocław-Nadodrze
- 19.20 Uhr: Vortrag:  
WIRKUNGSFELDER FÜR UNTERNEHMEN IM RAHMEN VON  
„BRESLAU – EUROPÄISCHE KULTURHAUPTSTADT EUROPAS 2016“  
Prof. Dr. hab. ADAM CHMIELEWSKI  
Universität Wrocław, Direktor der Kulturinstitution „Wrocław 2016“
- 19:35 Uhr: Kunst in der Praxis:  
FOTOAUSSTELLUNG: WROCLAW – ANSICHTEN EINER MITTELEUROPÄISCHEN STADT  
PETER KREIBICH, Dresden/ Wrocław [www.peterkreibich.eu](http://www.peterkreibich.eu)
- sowie VERTRETER DES ALTEN HANDWERKS, Wrocław-Nadodrze
- im Anschluss: Moderierte Diskussionsrunde mit Erfahrungsaustausch  
Lockerer Ausklang und Gespräche im Foyer

## SPOTKANIE EUROPA FORUM

w czwartek, 27 października 2011,  
godz. 18.00, Hotel Sofitel Wrocław

### Wieczór interdyscyplinarny

poświęcony tematyce:

### Zintegrowana rewitalizacja miasta Wrocław na przykładzie dzielnicy Nadodrze

Zapraszamy również na wernisaż

#### Program:

- godz. 18.00: Powitanie i wstęp  
MICHAEL KORFF, Prezes Europa Forum  
ALEKSANDRA CIECIERZYŃSKA, kierownik biura Europa Forum
- godz 18:10: Projekcja filmu:  
„Wędrówki po Nadodrze”/ „Wanderungen durch Nadodrze“  
(Reportaż, red. Marcin Bradke, TVP1, 2009, jęz. polski)
- godz 18:30: Prelekcja I:  
SPECYFIKA WROCLAWSKIEGO ŚRÓDMIEŚCIA – REFLEKSJE nt. HISTORII I URBANISTYKI  
dr hab. RAFAŁ EYSYMONTT  
Instytut Historii Sztuki Uniwersytetu Wrocławskiego
- godz 19:00: Prelekcja II:  
NADODRZE - DZIELNICA O WIELU OBLICZACH -  
Z PERSPEKTYWY 20 LAT DOŚWIADCZENIA W RADZIE OSIEDLA  
JERZY SZNERCH  
Przewodniczący Rady Osiedla Wrocław-Nadodrze
- godz. 19:20: Prelekcja III:  
OFERTA DLA BIZNESU W RAMACH „WROCLAW 2016 – EUROPEJSKA STOLICA KULTURY”  
Prof. dr hab. ADAM CHMIELEWSKI  
Uniwersytet Wrocławski, Dyrektor Instytucji Kultury „Wrocław 2016”
- godz. 19:35: Sztuka w zasięgu ręki:  
WYSTAWA FOTOGRAFII: WROCLAW – OBRAZY MIASTA W EUROPIE CENTRALNEJ  
PETER KREIBICH, Drezno/ Wrocław [www.peterkreibich.eu](http://www.peterkreibich.eu)

oraz PRZEDSTAWICIELE STAREGO RZEMIOSŁA, Wrocław-Nadodrze

na zakończenie: moderowana dyskusja i wymiana doświadczeń  
oraz rozmowy kularowe we foyer

Tel: +48 71 342 04 35 Fax: +48 71 342 05 58

[info@ef.com.pl](mailto:info@ef.com.pl) [www.ef.com.pl](http://www.ef.com.pl)

Rynek 7, 50-106 Wrocław